Republica Moldova		***Республика Молдова***
CONSILIUL		***СОВЕТ***
MUNICIPAL BĂLŢI		***МУНИЦИПИЯ БЭЛЦЬ***

DECIZIA
РЕШЕНИЕ
№ _____
от _____ 2018 г.

Проект
Перевод

О внесении изменений в решение Совета мун.Бэлць
№ 9/9 от 17.04.2018 г. «О проведении публичного консультирован
по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении местной
Стратегии социальной интеграции социально –уязвимых категорий
лиц мун.Бэлць на период 2018-2021 годы»

В соответствии с Законом РМ № 239-XVI от 13.11.2008 г. о прозрачности процесса принятия решений, Законом РМ № 982-XIV от 11.05.2000 г. о доступе к информации, ч. (1) ст. 3, ст. 8, п. (z^1), ч. (2) ст. 14 Закона РМ № 436- XVI от 28.12.2006 г. о местном публичном управлении, ст.38 Закона РМ № 317 от 18.07.2003 г. о нормативных актах Правительства и других органов центрального и местного публичного управления, Постановлением Правительства РМ № 967 от 09.08.2016 г. «О механизме публичных консультаций с гражданским обществом в процессе принятия решений», Решением Совета №17/2 от 07.12.2015 г. «Об утверждении Стратегии устойчивого развития муниципия Бэлць на 2016-2019 годы», Решением Совета мун. Бэлць № 9/5 от 28.09.2017 г. «Об утверждении Меморандума о сотрудничестве между Советом муниципия Бэлць и общественной организацией People in Need Moldova», в целях внедрения местной Стратегии социальной интеграции социально – уязвимых категорий лиц социального обеспечения мун. Бэлць на период 2018-2021 годы, а также с целью обеспечения всестороннего информирования населения о процессе принятия решений Советом муниципия Бэлць, -

Совет муниципия Бэлць РЕШИЛ:

1. В решение Совета мун. Бэлць № 9/9 от 17.04.2018 г. «О проведении публичного консультирования по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении местной Стратегии социальной интеграции социально-уязвимых категорий лиц мун. Бэлць на период 2018-2021 годы»» внести следующие изменения:
   1.1. в п.2.1. синтагму «в период с 18.04.2018 г. по 30.04.2018 г.» заменить синтагмой «в период с 18.04.2018 г. по 29.06.2018 г.»;
   1.2. в п.2.2. синтагму «в период с 02.05.2018 г. по 18.05.2018 г.» заменить синтагмой «в период с 02.07.2018 г. по 20.07.2018 г.».
2. Контроль за исполнение настоящего решения возложить на специализированную консультативную комиссию по образованию, социальной защите и здравоохранению.

Председательствующий на _____
очередном заседании Совета мун. Бэлць

Контрассигнует:
Секретарь Совета мун. Бэлць Ирина Сердюк

Republica Moldova
CONSILIUL
MUNICIPAL BĂLŢI

Республика Молдова
СОВЕТ
МУНИЦИПИЯ БЭЛЦЬ

DECIZIA
РЕШЕНИЕ
№ 9/9
от 17.04.2018 г.

Перевод

О проведении публичного консультирования по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении местной Стратегии социальной интеграции социально -уязвимых категорий лиц мун.Бэлць на период 2018-2021 годы»

В соответствии с Законом РМ № 239-XVI от 13.11.2008 г. о прозрачности процесса принятия решений, Законом РМ № 982-XIV от 11.05.2000 г. о доступе к информации, ч. (1) ст. 3, ст. 8, п. (z^1), ч. (2) ст. 14 Закона РМ № 436- XVI от 28.12.2006 г. о местном публичном управлении, ст.38 Закона РМ № 317 от 18.07.2003 г. о нормативных актах Правительства и других органов центрального и местного публичного управления, Постановлением Правительства РМ № 967 от 09.08.2016 г. «О механизме публичных консультаций с гражданским обществом в процессе принятия решений», Решением Совета №17/2 от 07.12.2015 г. «Об утверждении Стратегии устойчивого развития муниципия Бэлць на 2016-2019 годы», Решением Совета мун. Бэлць № 9/5 от 28.09.2017 г. «Об утверждении Меморандума о сотрудничестве между Советом муниципия Бэлць и общественной организацией People in Need Moldova», в целях внедрения местной Стратегии социальной интеграции социально-уязвимых категорий лиц социального обеспечения мун. Бэлць на период 2018-2021 годы, а также с целью обеспечения всестороннего информирования населения о процессе принятия решений Советом муниципия Бэлць, -

Совет муниципия Бэлць РЕШИЛ:

1. Провести публичное консультирование по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении местной Стратегии социальной интеграции социально-уязвимых категорий лиц мун. Бэлць на 2018-2021 годы», способом запрашивания мнений экспертов.
2. И.о. примара мун. Бэлць г-ну Григоришину Н.Н. обеспечить:
   2.1. разработку в период с 18.04.2018 г. по 30.04.2018 г. первоначального текста проекта решения;
   2.2. проведение обязательной и дополнительной процедуры консультирования способом запрашивания мнения экспертов в период с 02.05.2018 г. по 18.05.2018 г.
3. Контроль за исполнением настоящего решения возложить на специализированную консультативную комиссии по образованию, социальной защите и здравоохранению.

Председательствующий на IX внеочередном заседании Совета мун. Бэлць — Елена Грицко

Контрассигнует:
Секретарь Совета мун. Бэлць — Ирина Сердюк

Nota informative

la proiectul deciziei Consiliului mun. Bălți "Cu privire la modificarea deciziei Consiliului mun. Bălți nr.9/9 din 17.04.2018 „Cu privire la desfăşurarea consultărilor publice la proiectul deciziei Consiliului municipal Bălţi „Cu privire la aprobarea Strategiei locale de incluziune socială a persoanelor social-vulnerabile din mun.Bălți pentru anii 2018-2021"

Proiectul dat a fost elaborat în conformitate cu Legea RM nr. 239-XVI din 13.11.2008 privind transparenţa în procesul decizional, Legea RM nr. 982-XIV din 11.05.2000 privind accesul la informaţii, art. 3 al. (1), art. 8, art.14 al. (2) lit. (z^1) din Legea RM nr. 436-XVI din 28.12.2006 privind administraţia publică locală, Hotărîrea Guvernului RM nr. 967 din 09.08.2016 "Cu privire la mecanizmul de consultare publică cu societatea civilă în procesul de elaborare şi adoptare a deciziilor", Decizia Consiliului mun. Bălți nr. 17/2 din 07.12.2015 cu privire la aprobarea Strategiei de dezvoltare durabilă a municipiului Bălți pe anii 2016-2019, Decizia Consiliului mun. Bălți nr. 9/5 din 28.09.2018 „Cu privire la aprobarea Memorandumului de colaborare între Consiliul municipal Bălți şi ONG People in Need Moldova", în scopul implementării Strategiei locale de incluziune socială a persoanelor social-vulnerabile din mun.Bălți pentru anii 2018-2021, şi în scopul asigurării informării multilaterale a populaţiei despre procesul de aprobare a deciziilor Consiliului municipal Bălţi, *precum şi perioada de timp suplimentară necesară pentru elaborarea proiectului deciziei Consiliului municipal Bălţi* „Cu privire la aprobarea Strategiei locale de incluziune socială a persoanelor social-vulnerabile din mun.Bălți pentru anii 2018-2021".

Proiectul deciziei şi nota informativă la proiectul deciziei sunt elaborate de către şeful adjunct DASPF, dna Nadejda Crîjanovschi.

1*9.06.2018*

Şeful adjunct DASPF Nadejda Crîjanovschi

AVIZ

referitor la proiectul de decizie a Consiliului municipal Bălți

Cu privire la modificarea deciziei Consiliului mun. Bălți nr. 9/9 din 17.04.2018 „Cu privire la desfășurarea consultărilor publice la proiectul deciziei Consiliului municipal Bălți „Cu privire la aprobarea Strategiei locale de incluziune socială a persoanelor social-vulnerabile din mun. Bălți pentru anii 2018-2021"

(autor: Direcția Asistență Socială și Protecția Famișiei)

Sus-numitul proiect al deciziei corespunde legislației în vigoare și este propus spre aprobare Consiliului mun. Bălți în conformitate cu:

art. 14 alin. (1) și alin. (2) lit. z^1) din Legea privind administrația publică locală nr. 436-XVI din 28.12.2006 potrivit cărora consiliul local are drept de inițiativă și decide, în condițiile legii, în toate problemele de interes local, cu excepția celor care țin de competența altor autorități publice inclusiv dispune consultarea publică, în conformitate cu legea, a proiectelor de decizii în problemele de interes local care pot avea impact economic, de mediu și social (asupra modului de viață și drepturilor omului, asupra culturii, sănătății și protecției sociale, asupra colectivităților locale, serviciilor publice), precum și în alte probleme care preocupă populația sau o parte din populația unității administrativ-teritoriale;

Legea privind transparența în procesul decizional nr. 239-XVI din 13.11.2008, Hotărârea Guvernului nr. 967 din 09.08.2016 „Cu privire la mecanismul de consultare publică cu societatea civilă în procesul decisional" care stabilesc normele aplicabile pentru asigurarea transparenței în procesul decizional din cadrul autorităților administrației publice centrale și locale, altor autorități publice și reglementează raporturile lor cu cetățenii, cu asociațiile constituite în corespundere cu legea, cu alte părți interesate în vederea participării la procesul decizional.

Având în vedere cele expuse Direcția Juridică consideră că proiectul de decizie poate fi prezentat Consiliului municipal Bălți pentru examinare și aprobare.

Specialist principal Direcție Juridică O. Leahu

20.06.2018